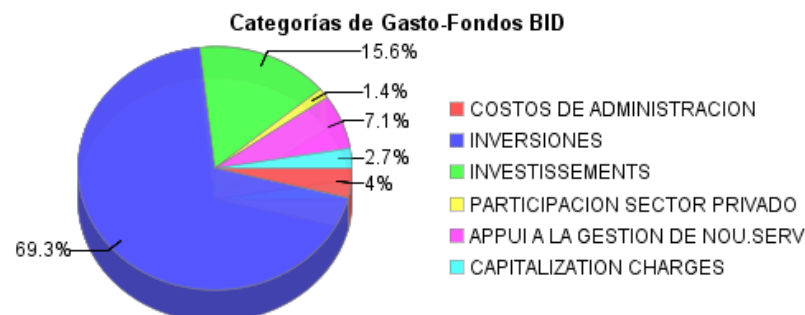
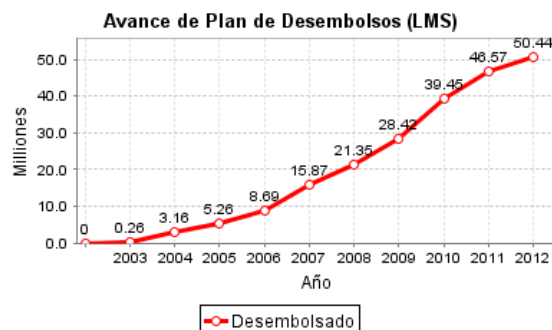
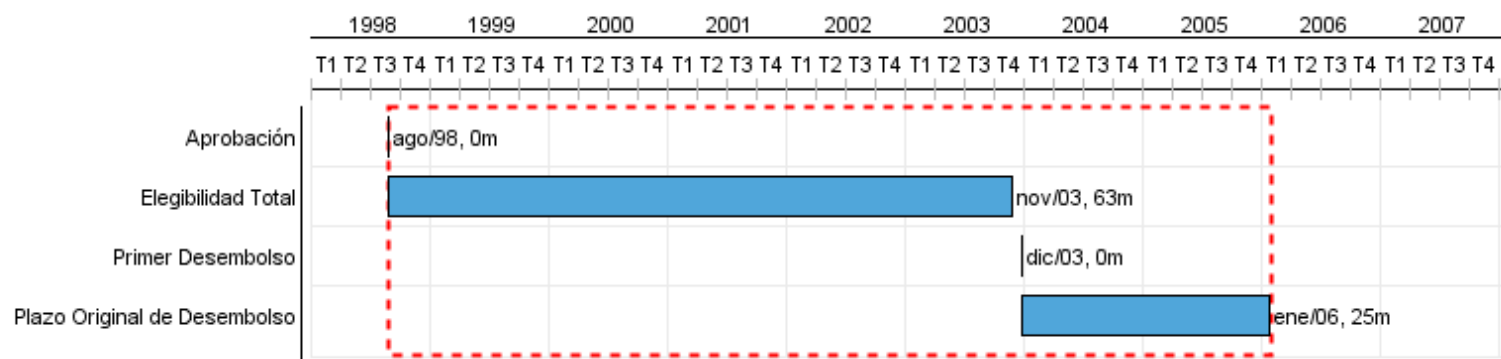


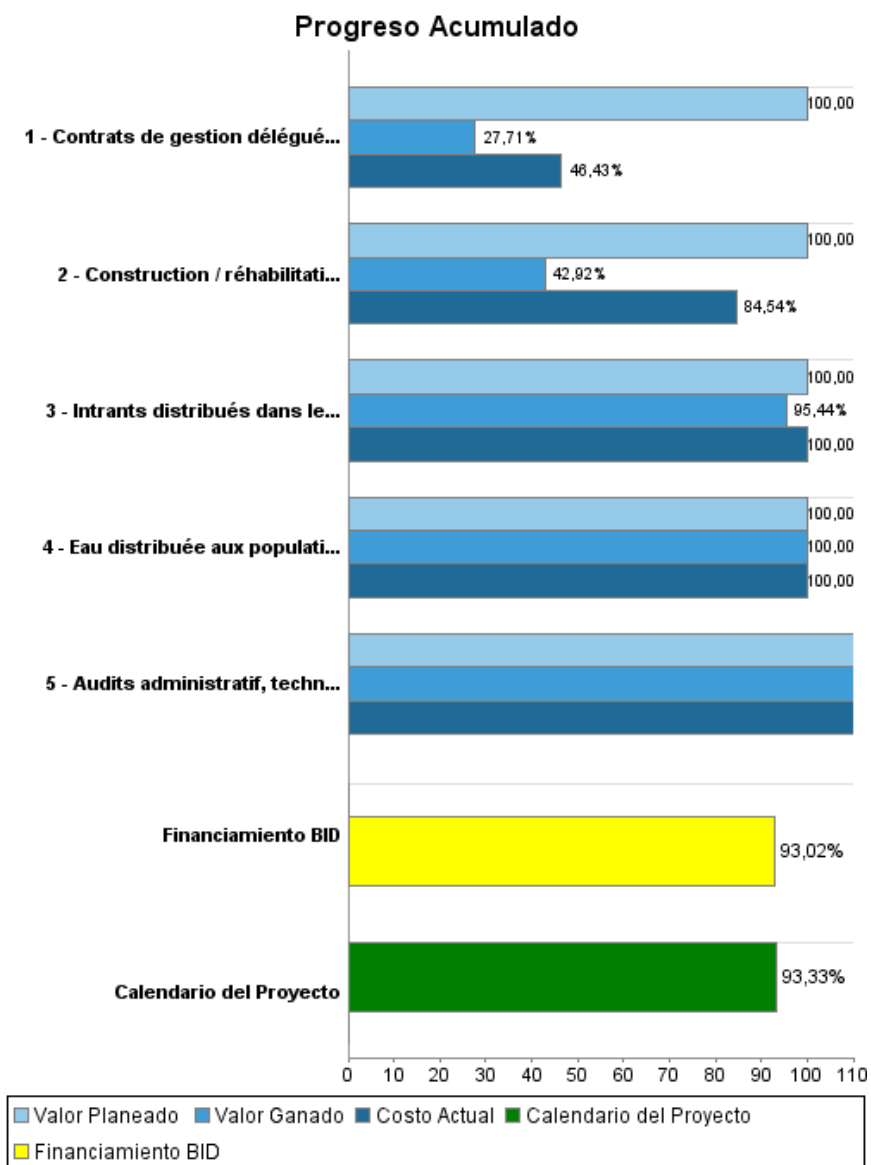
Informe Resumido

Datos Básicos del Proyecto		Fondos Disponibles (US\$)	Costo total y Fuente
Agencia Ejecutora (AE):	MINISTERE DE TRAVAUX PUBLICS, TRANSPORTS, ENERGIE ET COMMUNICATIONS		
Sector:	WATER AND SANITATION		
Número(s) de Préstamo:	1010/SF-HA;2381/GR-HA	Monto Aprobado Actual: 54.000.000,00	BID Original: 72.455.213,93
Etapas:	Approved	Monto Desembolsado a la fecha: 50.230.633,63	Actual BID: 54.000.000,00
Tipo de Operación:	INV - Inversión	% Desembolsado: 93,02	Pari-passu: 86,00
Operación(es) Relacionada(s):	HA-T1009	Saldo: 3.769.366,37	Co-financiamiento/País: 6.730.000,00
Subtipo de Operación:	ESP - Inversión Específica		Estimado Original: 79.185.213,93
			Período de Amortización (meses): 354

Categoría de Impacto Ambiental y Social del Proyecto	Reformulación	Validación
Categoría de Impacto Ambiental y Social del Proyecto: B(R)	() ¿El objetivo (s) del proyecto fue reformulado?	Validado por el Jefe de División: 26-sep-2012 Validado por Representante de País: 26-sep-2012



Progreso Acumulado al 2012



Resultados

Resultado: Améliorer durablement l'accès et la qualité des services d'eau potable et d'assainissement dans villes de Saint-Marc, les Cayes, Jacmel, Port-de-Paix et Ouanaminthe

Indicador	Unidad de Medida	Línea de base	Año Línea de base		2009	2010	2011	2012	Fin de Proyecto
Recouvrement des coûts liés aux services d'eau potable - Saint Marc	%	3.50	2008	P	20.00	45.00	65.00	65.00	65.00
				A	18.00	60.00	65.00	65.00	
Recouvrement des coûts liés aux services d'eau potable - Port de Paix	%	5.00	2008	P		5.00	30.00	50.00	50.00
				A		25.00	30.00	30.00	
Recouvrement des coûts liés aux services d'eau potable - Les Cayes	%	3.50	2008	P	3.50	3.50	30.00	50.00	50.00
				A	3.50	3.50	30.00	30.00	
Recouvrement des coûts liés aux services d'eau potable - Ouanaminthe	%		2008	P			30.00	50.00	50.00
				A					
Ménages disposant d'une nouvelle connexion ou d'une connexion améliorée au service d'Eau potable - Saint Marc	Households		2008	P		3,000.00	1,000.00	500.00	4,500.00
				A	1,500.00	3,000.00	1,435.00		
Ménages disposant d'une nouvelle connexion ou d'une connexion améliorée au service d'Eau potable - Port de Paix	Households		2008	P			600.00	2,400.00	3,000.00
				A	400.00	400.00	400.00	135.00	
Ménages disposant d'une nouvelle connexion ou d'une connexion améliorée au service d'Eau potable - Les Cayes	Households	1,000.00	2008	P				2,000.00	6,000.00
				A	1,000.00				
Ménages disposant d'une nouvelle connexion ou d'une connexion améliorée au service d'Eau potable - Ouanaminthe	Households		2008	P				2,000.00	2,000.00
				A					

Resultado: Définir une stratégie d'intervention dans ce secteur pour la région métropolitaine.

Indicador	Unidad de Medida	Línea de base	Año Línea de base		2009	2010	2011	2012	Fin de Proyecto
Existence d'un plan stratégique de restructuration des services dans la zone métropolitaine pour les 3 prochaines années	plan		2008	P		1.00			1.00
				A		1.00			
Nb de personnes sinistrées 6 mois après le séisme du 12 janvier 2010 ayant eu accès a un service d'eau potable au niveau de Port au Prince	personne		2008	P		500,000.00			500,000.00
				A		500,000.00			

Resultado: Les populations en besoin suite à des situations d'urgence ont eu un accès rapide à un service d'eau potable

Indicador	Unidad de Medida	Línea de base	Año Línea de base		2009	2010	2011	2012	Fin de Proyecto
Nombre d'intervention d'urgence réalisé par la DINEPA depuis sa création en 2009 ayant permis un accès rapide au service de base	intervention		2009	P		2.00			2.00
				A		2.00			

Productos: Progreso Físico y Financiero Anual 2012

Descripción	Unidad de medida	Físico				Financiero			
		Planeado	Actual	Unidades Acumuladas	Unidades FDP	Planeado	Actual	Costos Acumulados	Costos FDP
Composante III. Investissements									
Construction / réhabilitation achevées pour les réseaux d'alimentation en eau potable (AEPs) des villes secondaires (St Marc, Port-de-Paix, Ouanaminthe et les Cayes)	systèmes	3,00	1,00		4,00	3.500.000,00	3.000.000,00		44.100.000,00
Contrats de gestion déléguée ou d'assistance technique signés pour la gestion des AEPs	contrats	2,00			4,00	220.000,00			4.620.000,00
Composante III.7 interventions d'urgence post-séisme									
Eau distribuée aux populations sinistrées suite au tremblement de terre de janvier à juillet 2010	m3				500.000,00				2.500.000,00
Intrants distribués dans le cadre de la lutte contre épidémie choléra (chlore, comprimés de purification, savon)	distribution				1,00				2.500.000,00
Composante IV. Participation du secteur privé (stratégie Port-au-Prince)									
Audits administratif, technique et financier de la CAMEP réalisés. Clôture des comptes CAMEP 2010	audit		1,00		4,00		136.000,00		950.000,00
Administration du projet									
frais de fonctionnement de l'Unité d'exécution - OUTPUT = CREATION ET FONCTIONNEMENT EFFECTIF DE LA DINEPA	N/A					530.000,00	530.000,00		4.430.000,00
pas d'output applicable - audit du projet	N/A					35.400,00			210.000,00
pas d'output applicable - suivi évaluation	N/A					150.000,00	64.000,00		150.000,00
charges capitalisation									
pas d'output applicable	N/A					1.140.000,00	1.140.000,00		1.140.000,00
TOTAL						5.575.400,00	4.870.000,00		60.600.000,00